

Támogatási szerződés 3. számú melléklete

TÁMOGATÁS ELSZÁMOLÁSA

1. A támogatott adatai:

- Név: **Missziótársaság Lazaristák**
- Cím (székhely, lakóhely): 1118 Budapest Ménesi út.26. ✓
- Levelezési cím, telefon: 1118 Budapest Ménesi út.26.
- Adószám (adóazonosító jel): 18021523-1-43
- Bankszámlaszám: 11101404-18021523-36000001
- Az elszámolásban szereplő számlákkal kapcsolatosan Áfa levonási jogosultsága van-e?
igen / nem / arányosítással (a megfelelő rész aláhúzendő)
- A támogatás összegéből az adóhatóság felé Áfa befizetést teljesített?
igen / nem (a megfelelő rész aláhúzendő)
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: P.PaedDr. Kunay Viktor CM 06 30 463-4755
- A csatolt számlákat kizárólag a Bp. XI. Kerület Újbuda Önkormányzata
sz. támogatási szerződésének elszámolásához használta fel -igen
-nem (számlákon bontva,
igazolva milyen arányban)

2. Az Önkormányzattól támogatásként elnyert összeg: 300 000 Ft

3. A támogatási cél megnevezése: kerítés javítás, felújítás

4. Elszámolási határidő: 2016 .december 29.

5. Támogatás terhére elszámolt összeg összesen:

300 000 Ft ✓

6. Önerő terhére elszámolt összeg összesen: 2 433 325 Ft

A költségösszesítő pótlapok száma:1.....db

Budapest, 2016 év december 29 . hónap 29 . nap



P. Dr. Kunay Viktor
.....
(cégszerű) aláírás

IGAZOLÁS

1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Aláírás: *Simon Péter*.....

Dátum: 2017. 05. 22.

A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Aláírás:

Dátum:

2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét 300.000.....- Ft összegben igazolom.

A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Aláírás: *Bucsa SA*.....

Dátum: 2017. 03. 06. 09
Major Bence

1472


tervezési szám	1 - 402 /
2017 MÁJ 22 / 2017	
sorszám	1 - 1222 /
tervezési szám	STJ
2016	

Missziótársaság Lazaristák Szent Gellért Kápolnája és Központi háza kerítésének teljeskörű felújítása

Az Önkormányzattól kapott 300 000 Ft értékű támogatást a kápolna kovácsoltvas kerítésének felújítására használtuk fel. A munka már nagyon időszerű volt, 1906-ban épült kerítés és a kapuk rossz állapotúak voltak, a kovácsoltvas és beton elemek tönkrementek. A kerítés kovácsoltvas szerkezeteit kicserélték, festették a burkolatot felújították, kőműves és burkoló munkára is sor került. A munkák elvégzésével a kerítés méltó a környezetéhez, illetve védő funkcióját is jobban el tudja látni. Köszönjük az Önkormányzat támogatását.

Budapest, 2016. december 29.




P. Dr. Kunay Viktor CM
tartományfőnök

39218/2017

SZÁMLA
Eredeti példány

Sorszám: WH1SA 5461128

A számlakibocsájtó neve, címe, bankszámlaszáma, adószáma: GOOD LIKE Kft. 2330 Dunaharaszti, Szondi u. 43. Adószám: 13577366-2-13 Bszl.sz.: 11600006-00000000-15912938 Tel.: 06 30/327-3429		Vevő neve, címe, adószáma, bankszámlaszáma: <i>Misszió Társaság</i> <i>Lazaristák</i> <i>1118 Bp. Menevsi u 26.</i>			
Közösségi adószáma: HU		Közösségi adószáma:			
A fizetés módja: <i>UTALÁS</i>	A teljesítés időpontja: <i>2016 09 29</i>	A számla kelte: <i>2016 09 29</i>	Fizetési határidő: <i>2016 10 10</i>		
A termék vagy szolgáltatás megnevezése, besorolási száma (VTSZ, SZJ, EJ) és egyéb jellemzői	ÁFA kulcs	M.e.	Mennyisége	Egységára (ÁFA nélkül)	Érték (ÁFA nélkül)
<i>Misszió Társaság</i> <i>Lazaristák</i> <i>1118 Bp Menevsi u 26.</i> <i>Keresés felajánlása</i> <i>eredetiben megkötés</i> <i>újszámok</i>	<i>27</i>	<i>-</i>	<i>-</i>	<i>4304,450</i>	<i>4304,450</i>
<i>ELŐLEG</i>				<i>2152,225</i>	<i>2152,225-</i>
A számlaérték ÁFA nélkül:				<i>11612</i>	<i>2152,225-</i>
Az ÁFA kulcsa <i>27</i> % és összege:				<i>4450</i>	<i>581,100-</i>
A számla végösszege:					<i>2733,325-</i>

Sz.ny. 13-374/V - Kamikér
P2. h. 0.4 - 11222-2/2016 sz. szmz. 30000000 értékben

Eredetiben meggyezik
2016. 11. 29.

P. D. ...





CIB BANK

ÜGYFÉLSZOLGÁLAT
CIB24 AZONOSÍTÓ: 18021523
CIB24 E-MAIL CÍM: CIB@CIB.HU
CIB24 TELEFONSZÁM: (+36 1) 4 242 242

SORSZÁM: 0001706
 OLDALSZÁM: 1

BANKSZÁMLA KIVONAT

SZÁMLATULAJDONOS: MISSZIÓTÁRSASÁG (LAZARISTÁK)
 SZÁMLA: 0214 462413 511
 IDŐSZAK: 2016.09.29. - 2016.09.30.
 DEVIZANEM: HUF
 SZÁMLA TÍPUS: PÉNZFORGALMI BANKSZÁMLA
 GIRO SZÁM: 11101404-18021523-36000001
 IBAN SZÁM: HU52 1110 1404 1802 1523 3600 0001

MISSZIÓTÁRSASÁG (LAZARISTÁK)
 BUDAPEST
 MÉNESI ÚT 26.
 1118

NYITÓ EGYENLEG:

1.494.545,2

KÖNYVELÉSI/ ÉRTÉKNAP	TRANZAKCIÓK	TERHELÉSEK(-)/ JÓVÁÍRÁSOK	EGYENLE
2016.09.30.	Kimenő eseti utalás; SPETES0056192559 10300002-10565866-49020011 SELF CATERING KFT Közlemény: Misszió társaság Lazaristák szla SELF-2016-200 Bank által megfizetett tranzakciós illeték: 593,79 HUF	74541 -197.930,00	3.296.615,20
2016.09.30.	Kimenő eseti utalás; SPETES0056192644 11600006-00000000-15912938 Good Like Kft Közlemény: szla 5461128 Misszió társaság lazaristák Ménesi út. 26 keríté s Bank által megfizetett tranzakciós illeték: 6.000,00 HUF	71641 -2.733.325,00	563.290,20
2016.09.30.	Jutalék; HZF6676574 TI Pénzforgalmi díj; YILTIFIT2KKVSPL H01F Bank által megfizetett tranzakciós; illeték: 1,93 HUF	75324 -643,75	562.646,45
2016.09.30.	Jutalék; HZF6676582 KD-Bankszámla kivonat levélben; 10 db számlakivonat postázási díja CBZKDFLH0HCORP H001; Bank által megfizetett tranzakciós illeték: 0,60 HUF;	-200,00	562.446,45
2016.09.30.	Jutalék; SPETES0056192559 AD-Bankközi átutalás GIRO-n; HUF 50,00 CBZADFKT1 H003; Bank által megfizetett tranzakciós illeték: 0,15 HUF;	75321 -50,00	562.396,45
2016.09.30.	Jutalék; SPETES0056192644 AD-Bankközi átutalás GIRO-n; HUF 546,67 CBZADFKT1 H005; Bank által megfizetett tranzakciós illeték: 1,64 HUF;	-546,67	561.849,78

SZÉSEN FORGALOM

TERHELES:

- 2.932.695,42

JÓVÁÍRÁS:

0,00

TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről **Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

Adószám: 15735746-2-43

Bankszámlaszám: 11784009-15511001

képviseli: Dr. Hoffmann Tamás polgármester, mint támogatást nyújtó, a továbbiakban: **Támogató,**

másfelől a

Misszió Társaság-Lazaristák,

1118 Budapest, Ménesi út 26.

Adószám: 18021523-1-43

Bankszámlaszám: 11101404-18021523-36000001 CIB Bank Zrt..

képviseli: P.Dr. Kunay Viktor CM,

mint támogatott, a továbbiakban **Támogatott**

között az alábbiak szerint:

1. Támogató egyedi döntés alapján (ikt.sz: 1133-1/2016), támogatást nyújt Támogatott részére.
2. Támogató által benyújtott igénylésben foglaltak jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik
3. A támogatás kizárólag az alábbi célra fordítható:
A Szent Gellért kápolna és központi ház kerítésének javítása és felújítása.

A támogatási összeg az alábbi költségekre/kiadásokra használható fel:

A kerítés kovácsolt elemeinek cseréje és javítása.

A támogatás megvalósításának helye: 1118 Budapest, Ménesi út 26.

A támogatással megvalósuló cél időtartama: 2016. április 1.-től 2016. november 30. napjáig tart.

Egyebek:

A támogatás összegét Támogatott a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege adóhatóság felé fizetendő ÁFA, illeték, vagy közteher tartozás kiegyenlítésére.

Támogatott kijelenti, hogy

- 60 (hatvan) napon túl lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó-, vám-, valamint TB- és egyéb járulék tartozása) nincs,
- csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem áll.

A támogatási szerződés 1. sz. mellékletét képezi a köztartozások, illetve csőd-felszámolás és végelszámolás eljárásról szóló nyilatkozat.

Nem fizethető ki a támogatás, illetve a megítélt támogatás kifizetését fel kell függeszteni, ha a Támogatott egy korábbi támogatással összefüggésben benyújtott lejárt határidejű elszámolása még nem került elfogadásra, illetve elszámolási- vagy visszafizetési késedelemben van.

Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerződés alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor a támogatási szerződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.

4. Támogató a 3. pontban rögzített cél megvalósítására **300 000 Ft, azaz háromszázezer forint** vissza nem térítendő támogatást nyújt, kizárólag a Támogatott részére.
5. A kifizetés pénzáttalással történik a Támogatott 11101404-18021523-36000001 számú CIB Bank Zrt. pénzügyintézetnél vezetett számlájára, melyet Támogató a Támogatott által aláírt szerződés beérkezését követően folyósít.
6. A támogatás felhasználásának, elszámolásának és ellenőrzésének szabályait Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata Képviselő-testületének az államháztartáson kívüli források (támogatások) átadásának, átvételének rendjéről szóló 35/2013. (VII.19.) önkormányzati rendelete, valamint jelen szerződés tartalmazza.
7. A támogatás felhasználása
 - 7.1 Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközektől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.
 - 7.2 Támogatott vállalja, hogy a kapott támogatással legkésőbb **2016. december 30-ig** Támogatónak elszámol (Támogatási szerződés 3. számú melléklete).
8. Az elszámolás rendje:
 - 8.1 A Támogatott a támogatás felhasználásáról az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni. Az elszámolásnak tartalmaznia kell:
 - a) a támogatási elszámoló lapot (Támogatási szerződés 3. számú melléklete)
 - b) a kifizetett célok megvalósulását bemutató szöveges szakmai beszámolót,
 - c) a támogatás felhasználását igazoló számláknak és az egyéb számviteli bizonylatoknak a másolatát,
 - d) a támogatási cél érdekében kötött szerződések/megrendelések másolatát,
 - e) valamint a kifizetésekről szóló bankkivonatokat és kiadási pénztárbizonylatokat.
 - 8.2 Az elszámolás minden egyes lapját (elszámoló lap, szöveges beszámoló, számlák másolatai, stb.) a Támogatottnak eredeti aláírásával szignálnia kell. Az elektronikus

feldolgozás biztosítása érdekében az elszámolás minden oldalát egyoldalasan, A/4-es álló formátumban kell benyújtani.

- 8.3 Az elszámoló lap minden pontját olvashatóan, géppel vagy kézi formában nyomtatott betűkkel pontosan kell kitölteni. A Támogatottnak aláírásával igazolnia kell, hogy az elszámolásban foglaltak a valóságnak megfelelnek.
- 8.4 Minden esetben csatolni kell az elszámoló lapon feltüntetett költségeket megalapozó számlák másolatait, melyeket jól láthatóan, 1-től kezdődően sorszámmal kell ellátni és az elszámoló lapon ezekkel a sorszámokkal kell szerepeltetni. Az elszámoláshoz a támogatott nevére, címére szóló, a hatályos ÁFA törvényben meghatározott formai és tartalmi követelmények szerinti, a támogatási célnak megfelelő tartalmú, olvasható számlamásolatokat kell csatolni.
- 8.5 Az elszámoláshoz benyújtott számlák teljesítési dátuma a 3. pontban feltüntetett megvalósulási időszakra eshetnek.
- 8.6 Nem magyar nyelvű számla esetében a számla teljes tartalmát le kell fordítani, a forint összeg számítása – melyet a számlán fel kell tüntetni – a felhasználás napján érvényes (melyet be kell csatolni) MNB hivatalos devizaárfolyamon történhet.
- 8.7 Ha a támogatás az ellátottak, résztvevők létszámához kapcsolódik, a felmerülő kiadások – benyújtott számlák összegei – arányosítással a támogatott létszámra vetítve számolhatók el. A számítás valódiságát az elszámoláshoz csatolt könyvvizsgálói igazolással kell alátámasztani. Amennyiben a Támogatott könyvvizsgálatra egyébként nem lenne kötelezett, erről írásban nyilatkozatot kell benyújtania.
- 8.8 Az eredeti számlán a Támogatottnak fel kell tüntetni (másolást megelőzően) bélyegzővel vagy olvasható ráírással: „*Elszámolva a Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzatasz. támogatási szerződése terhéreFt összegben*”.
- 8.9. A támogatási cél megvalósulásáról szóló szöveges beszámolóban be kell mutatni, hogyan valósult meg az előzetes program- és költségtervezet.
Ha egy számla tartalmából egyértelműen nem állapítható meg a támogatás célszerű felhasználása, a kifizetés indokoltságát a szöveges beszámolóban fel kell tüntetni.
- 8.10. Amennyiben a Támogatott (a támogatási összeg kifizetése előtti nyilatkozata szerint) a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.
- 8.11 Amennyiben Támogatott részben vagy egészben nem tud elszámolni a kapott támogatással, a Támogató Jogi és Pénzügyi Bizottsága határozatban felszólítja a Támogatottat, hogy a teljes támogatási összeget illetve annak el nem fogadott részére eső támogatási összeget, kamatokkal növelve a Támogató részére 15 napon belül fizesse vissza.
9. A megvalósítás során esetleg felmerülő többletköltség Támogatottat terheli.

10. A támogatás a mindenkor hatályos közbeszerzési törvény és az ÁFA törvény szabályai szerint használható fel.
11. Támogató jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során Támogatottól az ellenőrzéshez szükséges adatokat, bizonylatokat bekérni, illetve a felhasználónál előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.
12. Felek jogosultak jelen megállapodást 1 (egy) hónapos felmondási idővel megszüntetni (rendes felmondás). A felmondás csak írásban érvényes.
13. Támogatott súlyos szerződésszegése esetén Támogató jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Támogatott köteles a támogatás teljes összegét (az átutalás napjától számított, *Ptk. 6:48. §-ában* meghatározott késedelmi kamattal növelten) Támogató bankszámlájára, a felmondást követően haladéktalanul visszafizetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen a támogatás összegének e szerződésben foglaltaktól eltérő felhasználása, a vállalt feladatok ellátásának azonnali, és indokolatlan megszüntetése, valótlan adatok, tények, körülmények közlése, az elszámolási kötelezettség megszegése, az ellenőrzés akadályoztatása, a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek, valamint - ismételt felszólítást követően - a szerződés szerinti tájékoztatási kötelezettségek elmulasztása. Támogatott szerződésszegése esetén legfeljebb öt évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.
14. Jelen támogatási szerződés mellékletét képezi a Támogatott valamennyi - jogszabály alapján beszédési megbízással megterhelhető - fizetési számlájára vonatkozó, a támogató Önkormányzat javára szóló beszédési megbízás benyújtására vonatkozó visszavonásig érvényes – a Támogatott bankszámla-vezető pénzügyi osztály által leigazolt – „Felhatalmazó levél” eredeti példánya (Támogatási szerződés 2. számú melléklete). Támogató az azonnali beszédés jogát a szerződésszegés esetén azonnal gyakorolhatja.
15. Amennyiben Támogatott nem tudja teljesíteni jelen megállapodásban foglalt kötelezettségeit, erről haladéktalanul köteles Támogatót értesíteni, és köteles a támogatás teljes vagy részösszegét 15 (tizenöt) napon belül a Támogató bankszámlájára visszautalni, valamint 60 (hatvan) napon belül pénzügyi elszámolást készíteni.
16. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy
 - az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
 - Támogató a támogatás jelen megállapodásban foglalt közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) nyilvánosságra hozza (www.ujbuda.hu);

- a Ptk. 81. § (3) bekezdése értelmében nem minősül üzleti titoknak a támogatás felhasználásával kapcsolatos adat, valamint az az adat, amelynek megismerését, vagy nyilvánosságra hozatalát külön törvény közérdekből elrendeli;

- kérésre a Támogatott a jelen jogviszonnyal összefüggő, és a Ptk. 81. § (4) bekezdése alapján közérdekből nyilvánosnak minősülő adatokra vonatkozóan köteles tájékoztatást adni;

- a támogatott civil szervezetek kötelesek a szerződés megkötésekor átadott dokumentumokban (szervezet bírósági bejegyzéséről szóló végzés, hatósági engedélyek, Alapító Okirat) bekövetkezett változásról 8 (nyolc) napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a szerződés módosítását kezdeményezni.

- a támogatásból nyújtott természetbeni juttatások illetve reprezentációs kiadások után fizetendő terheket a támogatás végső felhasználója fizeti meg.

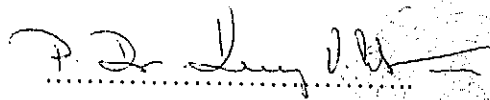
17. Támogatási cél kormányzati funkciója: 84040

18. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit kell irányadónak tekinteni. Jogvita esetén a szerződő felek a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

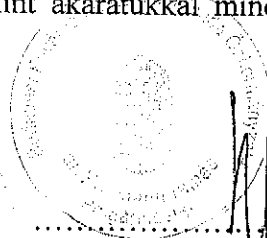
19. Jelen támogatási szerződés az aláírás napján lép hatályba.

20. A Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratúkkal mindenben egyezőt, cégszerűen jóváhagyólag aláírták.

Budapest,.....




Támogatott



Támogató

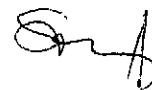
2016 NOV 23

Ellenjegyzem:



2016 NOV 23

Pénzügyileg ellenjegyzem:



2016 NOV 23